

6Yf`]bYf'; Yf]W h`Yf`Ui Vh`J cfbUa Yb`j cb
HUhj YfX`W h][Yb`' `9]b`5i ZgW fY]°

8Yf`6Yf`]bYf`J YfZUggi b[g[Yf]W hg\cZYb hgW]YXž`XUgg`XUg
: fU[YfYW h`XYf`5Z8`ni f`J cfbUa Ybg`]ghY`hUj YfX`W h][Yf
8Yi hgW Y`VYghY`h"



6Yf`]bž`8Yi hgW`UbX`!`8Yf`6Yf`]bYf`J YfZUggi b[g[Yf]W hg\cZ`U h
Yb hgW]YXYbž`XUgg`XYf`6Yf`]bYf`GYbUh`X]Y`5bZfU[Y`Y]bYg`5Z8!
5V[YcfXbYhYb`bUW`XYb`J cfbUa Yb`XYi hgW Yf`HUhj YfX`W h][Yf
b]W h`Ui g`8UhYbgW`i hn[f0bXYb`j Yfk Y][Yfb`Xi fZhY`"8]YgY
9bhgW Y]Xi b[ž`X]Y`Ui ZXYa`6YgW`i gg`j ca`%'`"A U]`&\$&) `VUg]Yfhž
k i fXY`a]h`_bUddYf`A Y`f`Y]h`j cb`). (`Gh]a`a Yb`[YhfcZZYb`i bX
ghY`h`Y]bY`VYXYi hYbXY`b hYfd`fYhUj]cb`XYg`dUf`Ua Yb`hUf]gW Yb
: fU[YfYW hg`XUf`"K`À`fYbX`X]Y`A Y`f`Y]h`XYf`F]W hYf`X]Y
6Y[f0bXi b[`XYg`GYbUh`g`U`g`b]W h`d`Ui g]VY`YfUW hYhYž
Uf[i`a Yb]YfhY`Y]bY`A]bXYf`Y]hž`XUgg`X]Y`<YfUi g[UVY`gc`W Yf
8UhYb`[Y[Yb`XUg`8]g`_f]a]b]Yfi b[gj YfVch`XYf`@UbXYgj YfZUggi b[
j Yfghc»Y"

6YfY]hg'gY]h'&\$%, 'ghY''h'X]Y'5Z8'ja'6Yf'']bYf'5V[YcfXbYhYb\Ui g
fY[Y'a Å»]['5bZfU[Yb'ni 'XYb' HÅhYf\]bhYf[fØbXYb']' cb
A YggYfUb[f]ZZYb'']b'XYf'<Ui dghgUXh''8 UVY]'a ÒW hYb'X]Y
: fU[YghY''Yf'VY'Y[Ybž'XUgg'5i g'ÅbXYf'ØVYfd'fcd'cfh]cbU''i bhYf
HUhj YfXÅW h][Yb'j YfhfYhYb'g]bX'i bX'XUgg'j]Y'Y'XYf'XYi hgW hYb
HUhj YfXÅW h][Yb'ni j cf'Y]b[YVØf[Yfh'k i fXYb'' ðgVYgcbXYfY'X]Y
\Åi Z][ghYb'J cfbUa Yb'XYi hgW hYf'HUhj YfXÅW h][Yf'ghUbXYb'Ui Z'XYf
5[YbXU'XYf'5Z8''6]g]bg'÷\f'&\$&' k i fXYb'X]YgY' ðZcfa Uh]cbYb
j ca'GYbUh'VYfY]h[YghY''h"

J Yfk Y][Yfi b['XYf'5i g_i bZh

æ' ÷\f'&\$&('k Y][YfhY'g]W h'XYf'GYbUh'YXcW ž'Y]bY
J cfbUa Ybg'ghY'XYf'HUhj YfXÅW h][Yb'ni gUa a Ybni ghY''Yb'i bX
VYf]YZg]W h'Ui ZY]b'i fhY]'XYg'b]YXYfgÅW g]gW hYb
@UbXYgj YfZUggi b[g[Yf]W h'gž'XUg'X]Y'J YfØZYbh'W h'i b['j cb
J cfbUa Yb'Ui g'8 UhYbgW h'hn[fØbXYb'U'g'i bni 'Ågg]['Yf'_Åfh'\UhY"
8Yf'5Z8!5V[YcfXbYhY'A UfWJ U''YbXUf'Yf\cV'XUfUi Z]b'Y]bY
Cf[Ub'_U[Yž'X]Y'bi b'j cf'XYa'6Yf'']bYf'J YfZUggi b[g[Yf]W h'g\cZ
j Yf\UbXY'h'k i fXY"

8]Y'F]W hYf'VYZUbXYbž'XUgg'XYf'GYbUh'XUa]h'XUg
dUf'Ua YbhUf]gW hY': fU[YfYW h'[Ya Å»'5fh]_Y''()'5VgUhn'%XYf
J YfZUggi b['j cb'6Yf'']b'j Yf'Yhnh'\Uh''? f]h]gW h'ni'gY\Yb'k Uf'X]Y
5bbU\ a Y'Y]bYg' \c\Yb'÷XYbh]Z]h]Yfi b[gf]g]_cg ž'XUg'i bhYf'XYb
I a ghÅbXYb'XYf'5bZfU[Y'U'g'b]W h'id'Ui g]VY''Y]b[Yghi Zh'k i fXY''8Yf
GYbUh'\UhY'nk Uf' ðZcfa Uh]cbYb'ni 'HUhnU\Yb'i bX'HÅhYf[fi ddYb
VYfY]h[YghY''hž'YXcW'X]Y'&\$'\Åi Z][ghYb'J cfbUa Yb
hUhj YfXÅW h][Yf'XYi hgW hYf'GhUUhgUb[Y\Øf][Yf'b]W h'a]h[YhY]'h"

A Y]bi b[gj YfgW]YXYb\Y]hYb'i bhYf'XYb F]W hYfb

K Å\fybX'X]Y'A Y\f\Y]h'XYf'J YfZUggi b[gf]W hYf'X]Y'G]W h'k Y]gY'XYg
GYbUh'g'b]W h'hY]'hYž'Åi » YfhYb'X]Y'i bhYf'Y[YbYb'F]W hYf'']b'Y]bYa
GcbXYfj chi a'6YXYb_Ybž'XUgg'X]Y'9fghY''i b['i bX'<YfUi g[UVY
Y]bYf'J cfbUa Ybg'ghY'U'g'X]g_f]a]b]YfYbX'i bX'U'g'J Yf'Yhni b['XYf

A YbgWk Ybk ØfXY`Ub[YgY\Yb`k YfXYb`_ÖbbhY" `G]Y`j Yfk]YgYb
XUfUi Z`XUgg`X]Y`6Yf`]bYf`@UbXYgj YfZUggi b[`Y]bY`8]g_f]a]b]Yfi b[
Ui Z[fi bX`Yh\`b]gWkYf`<Yf_i bZh`Ui gXfØW`_]Wk`j Yfv]YhY"

8]Y`\Äi Z[ghYb`J cfbUa Yb`k]Y` 7\`f]gh]Ub ž` B]Wc` `i bX` 5`] ž`X]Y
VY]`Y]bYf`ZfØ\YfYb`5bZfU[Y`]a` `]U\`f`&\$&&`i bhYf`XYb`%"%- (
XYi hgWkYb`HUhj YfXÄWk h][Yb`nÄ`hYbž`ghY`Yb`[Ya` Ä»`XYb`F`]Wk hYfb
Y]bYb`dchYbh]Y`Yb`<]bk Y]g`Ui Z`Yh\`b]gWkYf`<Yf_i bZh`XUfž`k Ug`X]Y
J YfhfUi `]Wk`_Y]h`i bX`XYb`GWk`i m`XYf`dYfgÖb`]WkYb`8UhYb
i bhYf[fUVYb`_ÖbbhY" `8]Y`9bhgWkY]Xi b[`XYg
J YfZUggi b[g[Yf]Wk hg\`cZg`nk]b[h`XYb`6Yf`]bYf`GYbUh`bi ba Y\`f
XUni ž`YfbYi h`ØVYf`X]Y`6YUbhk cfh`i b[`X]YgYf`dUf`Ua YbhUf]gWkYb
5bZfU[Y`ni `YbhgWkY]XYbž`i bX`k]fZh`i fU[Yb`ni `8UhYbgWk`i m`i bX
8]g_f]a]b]Yfi b[`Ui Z"

K Y]hYfY` `bZcfa Uh]cbYb`ni a` `H\Ya U`_ÖbbYb`Ui Z`XYb`GY]hYb`XYf`
@J Nž`6YW`_`i bX`6i bXYghU[`UV[Yfi ZYb`k YfXYb`

8YhU]`g	
J c fZU``	Gcbgh][Yg
C fh	6Yf`]bž`8Yi hgWk`UbX
E i Y`Yb	<ul style="list-style-type: none">• k k k "j n"XY• fgk "VYW`"XY• k k k "Vi bXYghU["XY

6Ygi WkYb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["bYh